

Cod. 4B.W.01.015
Cod. 4B.W.RAL.015
Cod. 4B.W.03.015
Cod. 4B.W.01
Cod. 4B.W.RAL
Cod. 4B.W.03
Cod. 4B.WB.01
Cod. 4B.WB.RAL
Cod. 4B.WB.03

WIDE IP55 con presa schuko/bivalente 2P+T 16A 250V per scatola da incasso 3 moduli (BIANCO)
WIDE IP55 con presa schuko/bivalente 2P+T 16A 250V per scatola da incasso 3 moduli (RAL7035)
WIDE IP55 con presa schuko/bivalente 2P+T 16A 250V per scatola da incasso 3 moduli (ANTRACITE)
WIDE IP55 solo telaio per scatola da incasso 3 moduli (BIANCO)
WIDE IP55 solo telaio per scatola da incasso 3 moduli (RAL7035)
WIDE IP55 solo telaio per scatola da incasso 3 moduli (ANTRACITE)
Scatola da parete IP67 per WIDE (BIANCO)
Scatola da parete IP67 per WIDE (RAL7035)
Scatola da parete IP67 per WIDE (ANTRACITE)

4b
OX

wide

IT / EN

CE

**PRIMA DI INSTALLARE IL PRODOTTO E' VIVAMENTE
CONSIGLIABILE LA LETTURA ATTENTA DELLE ISTRUZIONI.**

Wide è l'unica custodia al mondo dotata di presa elettrica che garantisce, a spina inserita, sportello chiuso e senza bisogno di adattatori il grado di protezione IP55 se installata nella scatola da incasso a 3 moduli e IP67 con la sua scatola da parete.

WIDE è costituita da un telaio (fig. 1-C), un supporto basculante (fig. 1-B), adatto ad accogliere sia spine con cavo assiale che spine con cavo a 90°, un coperchio (fig. 1-A), e diverse guarnizioni di chiusura. (fig. 1-D1,D2,D3,D4,D5)
Il prodotto WIDE assicura una corretta chiusura del coperchio e tenuta del cavo fuoriuscente fino al grado di protezione dichiarato, garantendo il non danneggiamento della spina o connettore e relativo cavo, nelle seguenti condizioni:

- Utilizzo spine in standard S10/11 S16/17 (lunghezza massima spina 55,2mm escluso contatti, diametro cavo 5-10mm), (fig. 2-A).
- Utilizzo spine in standard S30/S31 con cavo assiale (lunghezza massima spina 53mm escluso contatti), o con cavo a 90° (lunghezza massima spina 69,5mm). (fig. 2-B,C)

Rif. Norma It. CEI 23-50 Prese a spina per usi domestici e similari.

**BEFORE INSTALLING 4BOX PRODUCTS WE STRONGLY
RECOMMEND CAREFUL READING OF THE INSTRUCTIONS.**

WIDE is the only case in the world equipped with a socket outlet that guarantees IP55 (if installed in flush mounting boxes) and IP67 degree (if installed with its wall mounting box) with closed cover, inserted plug and without any needs for adapters.

WIDE is made up of a chassis (fig. 1-C), a tilting support (fig. 1-B), suitable for either plugs with axial cables and plugs with 90° cables, a cover (fig. 1-A) and various sealing gaskets. (fig. 1-D1,D2,D3,D4,D5)

The WIDE product ensures a correct closure of the cover and hold of the outgoing cable up to the declared protection degree, ensuring no damage to the plug or connector and the relative cable, under the following conditions:

- Plugs used according to standards S10/11 S16/17 (maximum plug length 55,2mm excluding contacts, cable diameter 5-10mm), (fig. 2-A).
- Plug used according to standards S30/S31 with axial cable (maximum plug length 53mm excluding contacts, cable diameter 5-10mm), or with 90° cable (fig. 2-B,C)

Ref. Italian standard CEI 23-50 Plugs for domestic and similar uses.

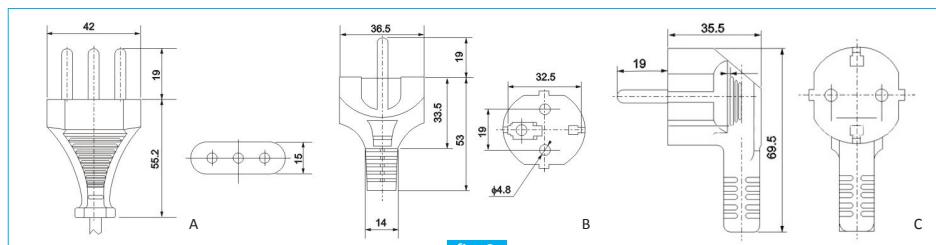


fig. 2

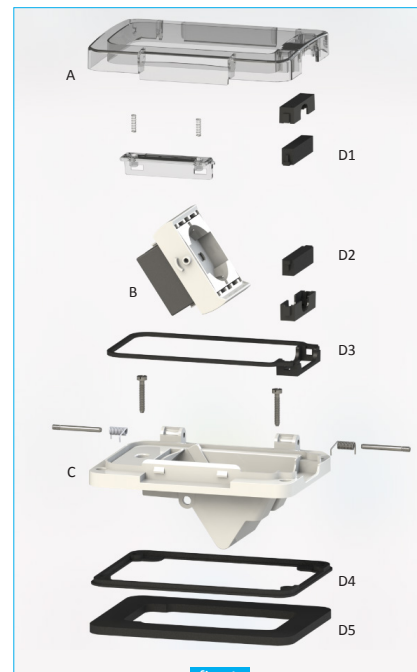


fig. 1

RACCOMANDAZIONI D'USO GENERALI

- Il prodotto WIDE è compatibile con le più comuni scatole da incasso a 3 moduli (Bticino™ 503E, Vimar™ V71303, Gewiss™ GW24403, GW24203; AVE™ 2503MG, AVE™ 253x4). Non è assicurata la compatibilità con le scatole per pareti mobili (cartongesso).
- Il supporto basculante di WIDE è compatibile con le serie civili marca Vimar™ Plana® e Gewiss™ Chorus® fatto salvo che il grado di protezione dichiarato è riferito all'uscita di un solo cavo, di diametro massimo 10mm.
- Per garantire il grado di protezione usare sempre spine o connettori adatti alla presa installata e verificare sempre la corretta chiusura dello sportello.
- Il grado di protezione dipende anche dalla buona conservazione della guarnizione siliconica di ritenuta del cavo (fig. 1-D1,D2). Pertanto verificare periodicamente lo stato della suddetta guarnizione. In caso di deterioramento, ed in ogni caso ogni 2 anni, sostituire la guarnizione stessa con ricambio originale 4BOX (Cod. 4B.W.RU).
- In caso di utilizzo del prodotto WIDE in abbinamento a prodotti con grado di protezione inferiore a quello del prodotto stesso, l'insieme viene declassato al grado IP del prodotto con grado di protezione inferiore.

INSTALLAZIONE DI WIDE IP55 IN SCATOLA DA INCASSO A 3 MODULI

(Cod. 4B.W.01, Cod. 4B.W.RAL, Cod. 4B.W.03, Cod. 4B.W.01.015, Cod. 4B.W.RAL.015, Cod. 4B.W.03.015)

Per installare WIDE nelle scatole da incasso a 3 moduli occorre procedere in questo modo:

- Rimuovere la plastica preincisa nell'alloggiamento per le viti come indicato in fig. 3-A
- Le viti in dotazione per il fissaggio di WIDE sulla scatola da incasso si trovano sul retro del telaio
- Con i codici 4B.W.01, 4B.W.RAL, 4B.W.03 inserire il frutto nel supporto basculante
- Cablare il frutto avendo cura di lasciare un'abbondanza di circa 10/15cm per favorire il corretto movimento del supporto basculante.
- Inserire Wide nella scatola da incasso.
- Muovere il supporto basculante assicurandosi del suo completo movimento (fig. 4-A,B,C,D).
- Avvitare WIDE alla scatola da incasso (fig. 3-C).

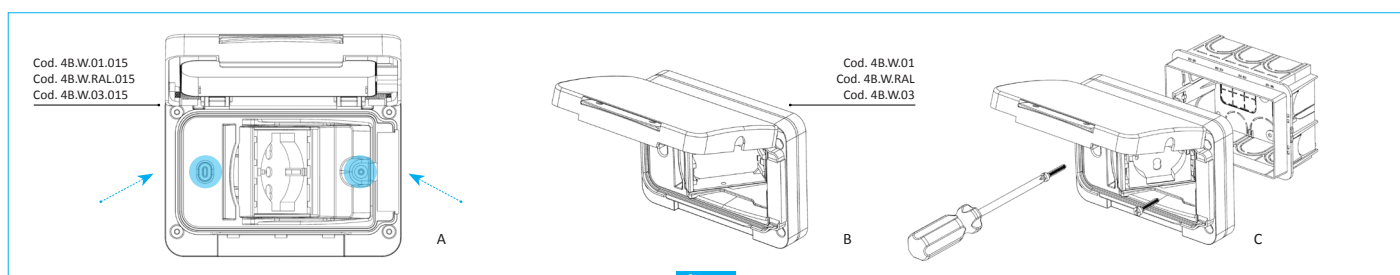


fig. 3

GENERAL USE RECOMMENDATIONS

- The WIDE case is compatible with most common 3 modules flush mounting boxes (Bticino™ 503E, Vimar™ V71303, Gewiss™ GW24403, GW24203; AVE™ 2503MG, AVE™ 253x4). The compatibility with flush mounting plasterboard boxes is not guaranteed.
- The WIDE tilting support is compatible with the VIMAR™ Plana® and Gewiss™ Chorus® series, except for the protection degree declared refers to the exit of a single cable, maximum diameter 10 mm.
- To ensure the protection degree always use plugs or connectors suitable to the socket installed and always verify the proper closure of the cover.
- The protection degree also depends on the proper maintenance of the silicon holding cable gaskets. (fig. 1-D1,D2). In case of deterioration, or every 2 years, substitute the gaskets with an original 4BOX replacement (code 4B.W.RU)
- In case of use of the WIDE case with products with a lower protection degree, the ensemble will be declassified to the IP degree of the product with the lowest protection degree.

INSTALLATION OF IP55 WIDE IN 3 MODULES FLUSH MOUNTING BOX

(Cod. 4B.W.01, Cod. 4B.W.RAL, Cod. 4B.W.03, Cod. 4B.W.01.015, Cod. 4B.W.RAL.015, Cod. 4B.W.03.015)

Follow the instructions below to proper install WIDE in flush mounting boxes:

- Remove the pre-cut plastic covers from screw's housing, as shown in figure 3-A.
- Screws provided for fixing WIDE to the flush mounting box are located on the back of the chassis.
- With the 4B.W.01, 4B.W.RAL, 4B.W.03 codes insert the socket into the tilting support.
- When wiring be careful to leave enough room, about 10/15cm to allow the proper movement of the tilting support.
- Install WIDE in the flush mounting box.
- Move the tilting support to ensure its complete movement (fig. 4-A,B,C,D).
- Screw WIDE to the flush mounting box (fig. 3-C).

4b
OX

Quello che non c'era.

4box.it

Cod. 4B.W.01.015 WIDE IP55 with schuko 2P+E 16A 250V socket for 3 modules flush mounting box (WHITE)
Cod. 4B.W.RAL.015 WIDE IP55 with schuko 2P+E 16A 250V socket for 3 modules flush mounting box (RAL7035)
Cod. 4B.W.03.015 WIDE IP55 with schuko 2P+E 16A 250V socket for 3 modules flush mounting box (ANTHRACITE)
Cod. 4B.W.01 WIDE IP55 only chassis, 3 modules mounting box (WHITE)
Cod. 4B.W.RAL WIDE IP55 only chassis, 3 modules mounting box (RAL7035)
Cod. 4B.W.03 WIDE IP55 only chassis, 3 modules mounting box (ANTHRACITE)
Cod. 4B.WB.01 Mounting box IP67 for WIDE (WHITE)
Cod. 4B.WB.RAL Mounting box IP67 for WIDE (RAL7035)
Cod. 4B.WB.03 Mounting box IP67 for WIDE (ANTHRACITE)

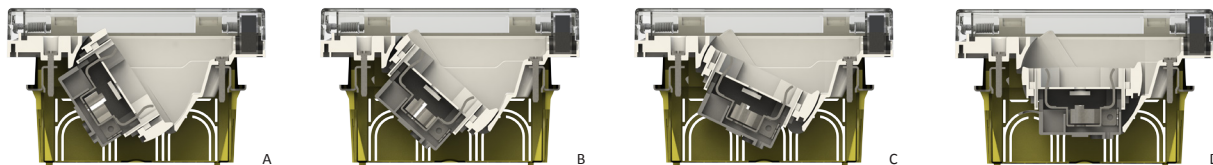


fig. 4

RACCOMANDAZIONI D'USO PER INSTALLAZIONE CON SCATOLE DA PARETE IP67

- WIDE in accoppiamento alla sua scatola da parete garantisce il grado di protezione IP67.
- Per garantire il grado di protezione nell'impiego usuale, utilizzare gli accessori originali, scatola da parete e accessorio abbraccio palo (Cod. 4B.W.AP).
- Prima di installare WIDE con la scatola rimuovere la guarnizione (fig. 1-D5) che va utilizzata solo per installazioni con scatole da incasso.

INSTALLAZIONE DI WIDE IN SCATOLA DA PARETE IP67 (Cod. 4B.WB.01, Cod. 4B.WB.RAL, Cod. 4B.WB.03)

Per installare WIDE nelle scatole da parete occorre procedere in questo modo:

- Rimuovere la plastica preincisa nell'alloggiamento per le viti come indicato in fig. 5-A
- Rimuovere la guarnizione (fig. 1-D5) dal telaio, che va utilizzata solo per le installazioni con scatole da incasso
- Fissare la scatola da parete IP67 (fig. 5-B)
- Con i codici 4B.W.01, 4B.W.RAL, 4B.W.03 inserire il frutto nel supporto basculante
- Cablare il frutto avendo cura di lasciare un'abbondanza di circa 10/15cm per favorire il corretto movimento del supporto basculante.
- Inserire Wide nella scatola da parete
- Muovere il supporto basculante assicurandosi del suo completo movimento (fig. 6-A,B,C,D).
- Avvitare WIDE alla scatola da parete. (fig. 5-C)

RECOMMENDATIONS FOR THE INSTALLATION IN IP67 WALL MOUNTING BOXES

- WIDE coupled to its wall mounting boxes guarantees an IP67 protection degree
- To guarantee its protection degree in its normal use, use original accessories, wall mounting boxes and accessory to fix IP67 enclosures at the pole (Cod. 4B.W.AP).
- Before installing WIDE with the embedding box, remove the gasket (Fig. 1-D5), which has to be used only with flush mounting boxes.

INSTALLATION OF WIDE IN IP67 WALL MOUNTING BOXES (Cod. 4B.WB.01, Cod. 4B.WB.RAL, Cod. 4B.WB.03)

Follow the instructions below to proper install WIDE in wall mounting boxes:

- Remove the pre-cut plastic covers from screw's housing, as shown in figure 5-A
- Remove the gasket (Fig. 1-D5) from the chassis, which has to be used only with flush mounting boxes.
- Fix the IP67 wall box (fig. 5-B)
- With the 4B.W.01, 4B.W.RAL, 4B.W.03 codes insert the socket into the tilting support
- When wiring be careful to leave enough room (about 10/15cm) to allow the proper movement of the tilting support
- Install WIDE in the wall mounting box
- Move the tilting support to ensure its complete movement (fig. 6-A,B,C,D).
- Screw WIDE to the wall mounting box (fig. 5C)

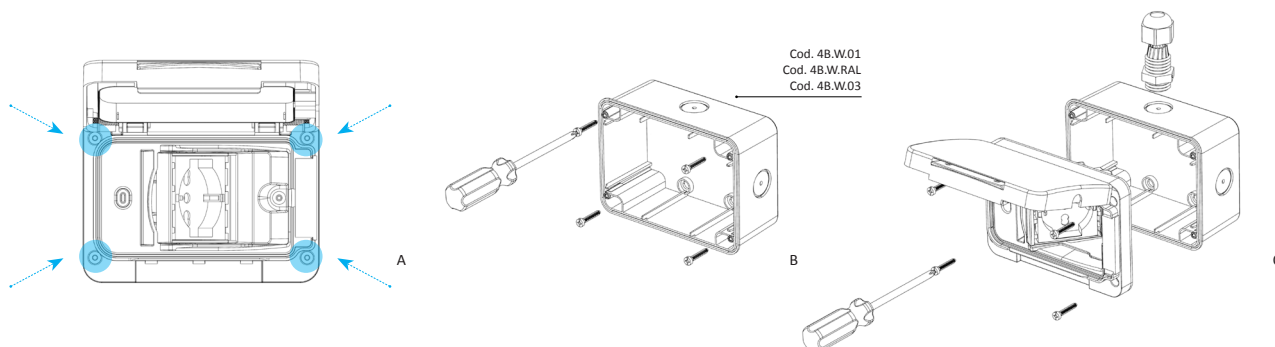


fig. 5

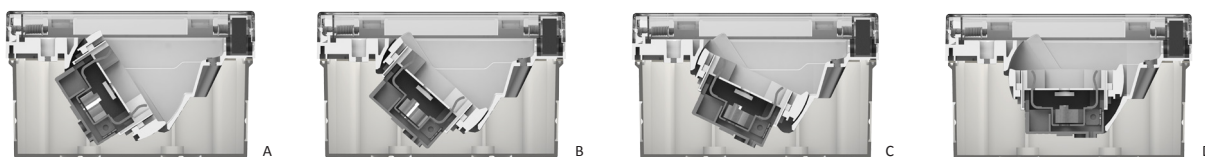


fig. 6

NOTE

- I presenti prodotti sono adatti ad essere installati solo da personale qualificato secondo le normative e gli usi vigenti, rispettando le istruzioni di conservazione, d'uso e di installazione di 4Box.
- I prodotti devono essere commercializzati negli imballi originali e con etichette originali. Ogni ri-etichettatura deve essere preventivamente concordata con 4Box.

NOTES

- These products are suitable for installation only by qualified personnel according to the existing standards and usage, in respect of the instructions for maintenance, use and installation of 4BOX
- The products must be sold in the original packaging and with the original labels. Any relabeling of the original packaging must be done in agreement with 4Box.

CONFORMITÀ NORMATIVA EN60529:1997/A2:2014

CONFORMITY STANDARD EN60529:1997/A2:2014